

立法會

會議紀要

第 26 號

在 2008 年 5 月 7 日星期三上午 11 時正舉行的會議的紀要

出席議員：

主席范徐麗泰議員，大紫荊勳賢，GBS, JP
田北俊議員，GBS, JP
何俊仁議員
何鍾泰議員，SBS, S.B.St.J., JP
李卓人議員
李柱銘議員，SC, JP
李國寶議員，大紫荊勳賢，GBS, JP
李華明議員，JP
呂明華議員，SBS, JP
吳靄儀議員
周梁淑怡議員，GBS, JP
涂謹申議員
張文光議員
陳婉嫻議員，SBS, JP
陳智思議員，GBS, JP
陳鑑林議員，SBS, JP
梁劉柔芬議員，GBS, JP

梁耀忠議員

單仲偕議員，SBS, JP

黃宜弘議員，GBS

黃容根議員，SBS, JP

曾鈺成議員，GBS, JP

楊孝華議員，SBS, JP

楊 森議員，JP

劉千石議員，JP

劉江華議員，JP

劉皇發議員，大紫荊勳賢，GBS, JP

劉健儀議員，GBS, JP

劉慧卿議員，JP

蔡素玉議員，JP

鄭家富議員

霍震霆議員，GBS, JP

石禮謙議員，SBS, JP

李鳳英議員，BBS, JP

張宇人議員，SBS, JP

陳偉業議員

馮檢基議員，SBS, JP

余若薇議員，SC, JP

方 剛議員，JP

王國興議員，MH

李永達議員

李國英議員，MH, JP

李國麟議員，JP

林偉強議員，SBS, JP

林健鋒議員，SBS, JP

梁君彥議員，SBS, JP

梁家傑議員，SC

梁國雄議員

郭家麒議員

張超雄議員

黃定光議員，BBS

湯家驊議員，SC

詹培忠議員

劉秀成議員，SBS, JP

鄭經翰議員，JP

鄭志堅議員

譚香文議員

缺席議員：

譚耀宗議員，GBS, JP

張學明議員，SBS, JP

陳方安生議員，大紫荊勳賢, JP

出席政府官員：

商務及經濟發展局局長馬時亨先生，JP

食物及衛生局局長周一嶽醫生，SBS, JP

民政事務局局長曾德成先生，JP

勞工及福利局局長張建宗先生，GBS, JP

財經事務及庫務局局長陳家強教授，SBS, JP

發展局局長林鄭月娥女士，JP

運輸及房屋局局長鄭汝樺女士，JP

列席秘書：

秘書長馮載祥先生，JP

助理秘書長（三）林鄭寶玲女士

助理秘書長（特別職務）吳文華女士

主席注意到在席的議員未足法定人數，於是指示秘書傳召議員到場。會議其後達到足夠的法定人數。

提交文件

下列文件是依據《議事規則》第 21(2)條的規定提交：

<u>附屬法例／文書</u>	<u>法律公告編號</u>
1. 《逃犯（愛爾蘭）令》（於2008年5月2日刊登憲報）	96/2008
2. 《逃犯（海盜行為及武裝劫船）令》（於2008年5月2日刊登憲報）	97/2008
3. 《2008年食物內染色料（修訂）規例》（於2008年5月2日刊登憲報）	98/2008
4. 《2008年商船（防止及控制污染）（排放污染廢物費用）（修訂）規例》（於2008年5月2日刊登憲報）	99/2008
5. 《2008年噪音管制（一般）（修訂）規例》（於2008年5月2日刊登憲報）	100/2008
6. 《2008年噪音管制（空氣壓縮機）（修訂）規例》於2008年5月2日刊登憲報）	101/2008
7. 《2008年噪音管制（手提撞擊式破碎機）（修訂）規例》（於2008年5月2日刊登憲報）	102/2008
8. 《2008年退休金條例（設定職位）（修訂）令》（於2008年5月2日刊登憲報）	103/2008
9. 《2008年退休金利益條例（設定職位）（修訂）（第2號）令》（於2008年5月2日刊登憲報）	104/2008
10. 《〈2007年外地律師執業（修訂）規則〉（生效日期）公告》（於2008年5月2日刊登憲報）	105/2008

其他文件

- 第 92 號 一 資助小學教師提早退休特惠金基金
截至二零零七年八月三十一日止的年度
經審計帳目報表連同審計署署長的報告
(於2008年5月2日發表)
- 第 93 號 一 資助中學教師提早退休特惠金基金
截至二零零七年八月三十一日止的年度
經審計帳目報表連同審計署署長的報告
(於2008年5月2日發表)

質詢

1. 陳婉嫻議員提出第一項質詢。

勞工及福利局局長作答。

6 位議員提出補充質詢，由勞工及福利局局長答覆。
2. 張超雄議員提出第二項質詢。

勞工及福利局局長作答。

4 位議員提出補充質詢，由勞工及福利局局長答覆。
3. 涂謹申議員提出第三項質詢。

發展局局長作答。

5 位議員提出補充質詢，由發展局局長答覆。
4. 劉皇發議員提出第四項質詢。

民政事務局局長作答。

6 位議員提出補充質詢，由民政事務局局長作答。

5. 單仲偕議員提出第五項質詢。

發展局局長作答。

4 位議員提出補充質詢，由發展局局長答覆。

6. 田北俊議員提出第六項質詢。

食物及衛生局局長作答。

7 位議員提出補充質詢，由食物及衛生局局長答覆。

第七至二十項質詢的書面答覆已於席上提交本會各位議員參閱。

法案

首讀

《2008年應課稅品（修訂）條例草案》

《2008年應課稅品（修訂）（第2號）條例草案》

《2008年收入條例草案》

上述條例草案經過首讀，並依據《議事規則》第53(3)條的規定，受命安排二讀。

《2008年應課稅品（修訂）條例草案》

《2008年應課稅品（修訂）（第2號）條例草案》

商務及經濟發展局局長動議二讀，並逐一就上述兩項條例草案向本會發言。

二讀的議題經提出待議。主席表示，按照《議事規則》第54(4)條的規定，條例草案的二讀辯論中止待續，而該條例草案交付內務委員會處理。

《 2008年收入條例草案 》

財經事務及庫務局局長動議二讀，並向本會發言。

二讀的議題經提出待議。主席表示，按照《議事規則》第54(4)條的規定，條例草案的二讀辯論中止待續，而該條例草案交付內務委員會處理。

議案

根據《藥劑業及毒藥條例》動議的決議案

食物及衛生局局長動議下列議案，並向本會發言：

議決批准藥劑業及毒藥管理局於2008年4月15日訂立的 —

- (a) 《2008年藥劑業及毒藥（修訂）（第2號）規例》；及
- (b) 《2008年毒藥表（修訂）（第2號）規例》。

議案的議題經提出待議，付諸表決，並獲得通過。

議員議案

根據《釋義及通則條例》動議的決議案

陳智思議員動議下列議案，並向本會發言：

議決就2008年4月9日提交立法會會議省覽的《2008年食物及藥物（成分組合及標籤）（修訂：關於營養標籤及營養聲稱的規定）規例》（即刊登於憲報的2008年第69號法律公告），將《釋義及通則條例》（第1章）第34(2)條所提述的附屬法例修訂期限根據該條例第34(4)條延展至2008年5月28日的會議。

議案的議題經提出待議，付諸表決，並獲得通過。

加強兒童及長者的傳染病預防工作

鄭家富議員動議下列議案，並向本會發言：

近期流感盛行，多種傳染病亦可能在港爆發，鑒於兒童及長者為高危組羣，有關傳染病對他們的健康影響亦較嚴重，本會促請政府加強傳染病防控工作，擴大傳染病防疫注射範圍，包括為所有長者提供免費流感疫苗注射，並檢討兒童免疫接種計劃，因應傳染病和疫苗的發展，研究引入新的疫苗，減少市民受傳染病感染的危機。

在鄭家富議員向本會發言期間，主席於下午1時23分暫時離席並由代理主席劉健儀議員主持會議。

鄭家富議員議案的議題經提出待議。

代理主席表示，兩位議員擬就議案動議修正案。按照《議事規則》的規定，本會就議案及兩項修正案進行合併辯論。

擬就議案動議修正案的李國英議員及李國麟議員就議案及他們各自的修正案發言。

食物及衛生局局長就議案及修正案發言。

5位議員及梁耀忠議員就議案及修正案發言。

下午2時30分，在梁耀忠議員發言期間，主席恢復主持會議。

另有兩位議員就議案及修正案發言。

鄭家富議員就修正案發言。

食物及衛生局局長再次發言。

李國英議員就鄭家富議員議案動議下列的修正案：

刪除“近期流感盛行”，並以“面對流感的持續威脅”代替；在“加強傳染病防控工作”之後刪除“，”，並以“；”代替；在“所有長者”之後加上“和兒童”；及在“新的疫苗”之後加上“；檢討現時在幼稚園、學校、老人院舍、醫療機構及人流集中的公共設施內的防感染措施，增撥資源為這些機構完善傳染病的防控工作；改善環境衛生，包括加強滅鼠和滅蚊的工作；以及加強教育，提升個人衛生意識”。

李國英議員就鄭家富議員議案動議修正案的議題經提出待議，付諸表決，並獲得通過。

主席表示，李國麟議員已表明，如果李國英議員的修正案獲得通過，他會撤回他就鄭家富議員議案提出的修正案。李國麟議員因此撤回他的修正案。

鄭家富議員發言答辯。

由鄭家富議員動議，經李國英議員修正的議案的議題付諸表決，並獲得通過。

落實一地兩檢

黃定光議員動議下列議案，並向本會發言：

本會促請特區政府加強與內地合作，盡快落實在廣深港高速鐵路香港段及香港國際機場採用“一地兩檢”的通關模式，以提高客貨運進出內地的效率，鞏固香港作為區內航運樞紐的地位，加強香港的競爭力。

黃定光議員議案的議題經提出待議。

主席表示，林健鋒議員擬就議案動議修正案。按照《議事規則》的規定，本會就議案及修正案進行合併辯論。

林健鋒議員就黃定光議員議案動議下列的修正案，並向本會發言：

在“本會促請”之前加上“鑒於香港與內地的交往日益頻繁，跨境口岸亦越見增多，”；在“盡快”之後加上“及盡可能”；在“落實在”之後加上“各現有和新跨境口岸，包括”；在“廣深港高速鐵路香港段”之後刪除“及”，並以“、”代替；及在“香港國際機場”之後加上“、連接香港國際機場與深圳機場的鐵路和跨境直升機場，”。

林健鋒議員就黃定光議員議案動議修正案的議題經提出待議。

運輸及房屋局局長就議案及修正案發言。

10位議員就議案及修正案發言。

黃定光議員就修正案發言。

運輸及房屋局局長再次發言。

林健鋒議員就黃定光議員議案動議修正案的議題付諸表決。

湯家驊議員要求進行記名表決。主席於是根據《議事規則》第47(1)條命令本會進行記名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者19人，贊成修正案者16人，棄權者3人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者19人，贊成修正案者8人，棄權者10人。（表決紀錄載於會議紀要附錄I。）由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，她宣布修正案被否決。

黃定光議員發言答辯。

黃定光議員議案的議題付諸表決。

湯家驊議員要求進行記名表決。主席於是根據《議事規則》第47(1)條命令本會進行記名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者20人，贊成議案者18人，棄權者2人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者20人，贊成議案者9人，棄權者10人。（表決紀錄載於會議紀要附錄II。）由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，她宣布議案被否決。

下次會議

主席宣布本會將在2008年5月14日上午11時正舉行下次會議。

本會在下午4時59分休會。

主席范徐麗泰
2008年 月 日

香港
立法會會議廳

投票 VOTE: 1
日期 DATE: 07/05/2008
時間 TIME: 04:51:54 下午pm

動議 MOTION: 林健鋒議員對黃定光議員的「落實一地兩檢」議案，作出的修正案
AMENDMENT BY HON JEFFREY LAM TO HON WONG TING-KWONG'S MOTION ON
"IMPLEMENTING CO-LOCATION OF IMMIGRATION AND CUSTOMS FACILITIES"

動議人 MOVED BY: 林健鋒 Jeffrey LAM

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	19	19	
投票 Vote	19	18	
贊成 Yes	16	8	
反對 No	0	0	
棄權 Abstain	3	10	
結果 Result	通過 Passed	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
功能團體 Functional Constituencies		地方選區 Geographical Constituencies	
何鍾泰 Dr Raymond HO	贊成 YES	范徐麗泰 Mrs Rita FAN	出席 PRESENT
李國賢 Dr David LI		田北俊 James TIEN	贊成 YES
呂明華 Dr LUI Ming-wah		何俊仁 Albert HO	棄權 ABSTAIN
吳靄儀 Margaret NG		李卓人 LEE Cheuk-yan	棄權 ABSTAIN
張文光 CHEUNG Man-kwong	棄權 ABSTAIN	李柱銘 Martin LEE	棄權 ABSTAIN
陳智思 Bernard CHAN		李華明 Fred LI	棄權 ABSTAIN
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	贊成 YES	周梁淑怡 Mrs Selina CHOW	贊成 YES
單仲偕 SIN Chung-kai		涂謹申 James TO	棄權 ABSTAIN
黃宜弘 Dr Philip WONG	贊成 YES	陳婉嫻 CHAN Yuen-han	贊成 YES
黃容根 WONG Yung-kan	贊成 YES	陳鑑林 CHAN Kam-lam	贊成 YES
楊孝華 Howard YOUNG	贊成 YES	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	
劉皇發 LAU Wong-fat	贊成 YES	曾鈺成 TSANG Yok-sing	贊成 YES
劉健儀 Miriam LAU	贊成 YES	楊森 Dr YEUNG Sum	
霍震霆 Timothy FOK	贊成 YES	劉千石 LAU Chin-shek	
石禮謙 Abraham SHEK	贊成 YES	劉江華 LAU Kong-wah	贊成 YES
李鳳英 Li Fung-ying	贊成 YES	劉慧卿 Emily LAU	棄權 ABSTAIN
張宇人 Tommy CHEUNG		蔡素玉 CHOY So-yuk	贊成 YES
方剛 Vincent FANG		鄭家富 Andrew CHENG	
王國興 WONG Kwok-hing		譚耀宗 TAM Yiu-chung	
李國麟 Dr Joseph LEE	贊成 YES	陳偉業 Albert CHAN	棄權 ABSTAIN
林偉強 Daniel LAM	贊成 YES	馮檢基 Frederick FUNG	棄權 ABSTAIN
林健鋒 Jeffrey LAM	贊成 YES	余若薇 Audrey EU	棄權 ABSTAIN
梁君彥 Andrew LEUNG	贊成 YES	李永達 LEE Wing-tat	
郭家麒 Dr KWOK Ka-ki	棄權 ABSTAIN	李國英 LI Kwok-ying	贊成 YES
張超雄 Dr Fernando CHEUNG	棄權 ABSTAIN	梁家傑 Alan LEONG	
黃定光 WONG Ting-kwong	贊成 YES	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	
詹培忠 CHIM Pui-chung		張學明 CHEUNG Hok-ming	
劉秀成 Prof Patrick LAU	贊成 YES	湯家驊 Ronny TONG	棄權 ABSTAIN
鄭志堅 KWONG Chi-kin		鄭經翰 Albert CHENG	
譚香文 TAM Heung-man		陳方安生 Mrs Anson CHAN	

秘書 CLERK

投票 VOTE: 2
 日期 DATE: 07/05/2008
 時間 TIME: 04:59:10 下午pm

動議 MOTION: 「落實一地兩檢」議案
 MOTION ON "IMPLEMENTING CO-LOCATION OF IMMIGRATION AND CUSTOMS FACILITIES"

動議人 MOVED BY: 黃定光 WONG Ting-kwong

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	20	20	
投票 Vote	20	19	
贊成 Yes	18	9	
反對 No	0	0	
棄權 Abstain	2	10	
結果 Result	通過 Passed	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
功能團體 Functional Constituencies		地方選區 Geographical Constituencies	
何鍾泰 Dr Raymond HO	贊成 YES	范徐麗泰 Mrs Rita FAN	出席 PRESENT
李國寶 Dr David LI		田北俊 James TIEN	贊成 YES
呂明華 Dr LUI Ming-wah		何俊仁 Albert HO	棄權 ABSTAIN
吳靄儀 Margaret NG		李卓人 LEE Cheuk-yan	棄權 ABSTAIN
張文光 CHEUNG Man-kwong	棄權 ABSTAIN	李柱銘 Martin LEE	棄權 ABSTAIN
陳智思 Bernard CHAN		李華明 Fred LI	棄權 ABSTAIN
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	贊成 YES	周梁淑怡 Mrs Selina CHOW	贊成 YES
單仲偕 SIN Chung-kai		涂謹申 James TO	棄權 ABSTAIN
黃宜弘 Dr Philip WONG	贊成 YES	陳婉嫻 CHAN Yuen-han	贊成 YES
黃容根 WONG Yung-kan	贊成 YES	陳鑑林 CHAN Kam-lam	贊成 YES
楊孝華 Howard YOUNG	贊成 YES	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	
劉皇發 LAU Wong-fat	贊成 YES	曾鈺成 TSANG Yok-sing	贊成 YES
劉健儀 Miriam LAU	贊成 YES	楊森 Dr YEUNG Sum	
霍震霆 Timothy FOK	贊成 YES	劉千石 LAU Chin-shek	
石禮謙 Abraham SHEK	贊成 YES	劉江華 LAU Kong-wah	贊成 YES
李鳳英 LI Fung-ying	贊成 YES	劉慧卿 Emily LAU	棄權 ABSTAIN
張宇人 Tommy CHEUNG		蔡素玉 CHOY So-yuk	贊成 YES
方剛 Vincent FANG		鄭家富 Andrew CHENG	
王國興 WONG Kwok-hing		譚耀宗 TAM Yiu-chung	
李國麟 Dr Joseph LEE	贊成 YES	陳偉業 Albert CHAN	贊成 YES
林偉強 Daniel LAM	贊成 YES	馮檢基 Frederick FUNG	棄權 ABSTAIN
林健鋒 Jeffrey LAM	贊成 YES	余若薇 Audrey EU	棄權 ABSTAIN
梁君彥 Andrew LEUNG	贊成 YES	李永達 LEE Wing-tat	
郭家麒 Dr KWOK Ka-ki	贊成 YES	李國英 LI Kwok-ying	贊成 YES
張超雄 Dr Fernando CHEUNG	棄權 ABSTAIN	梁家傑 Alan LEONG	棄權 ABSTAIN
黃定光 WONG Ting-kwong	贊成 YES	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	
詹培忠 CHIM Pui-chung	贊成 YES	張學明 CHEUNG Hok-ming	
劉秀成 Prof Patrick LAU	贊成 YES	湯家驊 Ronny TONG	棄權 ABSTAIN
鄭志堅 KWONG Chi-kin		鄭經翰 Albert CHENG	
譚香文 TAM Heung-man		陳方安生 Mrs Anson CHAN	

秘書 CLERK

